

**DEUXIÈME AVIS SUR LE FINANCEMENT OFFERT
POUR LA PRÉPARATION DES OBSERVATIONS FINALES**

ANNEXE L (IV)

THE WALKERTON INQUIRY



LA COMMISSION
D'ENQUÊTE WALKERTON

Le 26 juin 2001

**Avis adressé aux parties bénéficiant d'un financement
pour la Partie 1 de l'enquête**

Financement pour la préparation des observations finales

Le 6 avril 2001, vous avez été informé du financement attribué pour la préparation des observations finales de la Partie 1A comme suit :

Walkerton Community Foundation – 40 heures

Commission des services publics / Commissaires de la CSP – 40 heures

Stanley Koebel – 40 heures

Frank Koebel – 20 heures

Ontario Farm Environmental Coalition – 15 heures

ALERT/ Sierra Club – 15 heures

Allan Buckle – 5 heures

Le commissaire propose l'attribution du financement suivant pour la préparation des observations finales de la Partie 1B :

Walkerton Community Foundation – 40 heures

Coalition écologique – 30 heures

Coalition syndicale – 30 heures

Commission des services publics / Commissaires de la CSP – 30 heures

Stanley Koebel – 30 heures

Association des municipalités de l'Ontario – 20 heures

Energy Probe Research Foundation – 10 heures

Ontario Farm Environmental Coalition – 10 heures

ALERT/ Sierra Club – 10 heures

Frank Koebel – 5 heures

Allan Buckle – 5 heures

Étant donné la portée et l'utilité de leur point de vue, le commissaire propose également d'accorder un financement aux parties suivantes pour la préparation des observations finales de la Partie 1A :

Coalition écologique – 20 heures

Coalition syndicale – 20 heures

Le financement est accordé pour favoriser la préparation d'observations finales détaillées, y compris l'examen des transcriptions des jours d'audience où une partie était absente. Si vous avez des questions à soulever à l'égard de l'attribution du financement, veuillez communiquer avec Gus Van Harten, au 416 325-8646, avant le 5 juillet. Si vous n'arrivez pas à régler le problème avec M. Van Harten, vous pourrez organiser une téléconférence avec le commissaire.

Le commissaire s'attend à des observations finales détaillées de la part des parties. La présentation des observations orales aura lieu du 15 au 27 août, comme l'indique notre avis daté du 24 mai.

Nous vous rappelons que les observations écrites doivent nous parvenir au plus tard le 1^{er} août 2001. Nous avons l'intention de les distribuer à toutes les parties d'ici le 10 août (plutôt que le 8 août comme nous l'avions indiqué précédemment). Si vous prévoyez que vous aurez de la difficulté à respecter ces échéances, veuillez communiquer avec M. Van Harten dès que possible.